

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號七 一 六 二 壹 第
毫 二 幣 港 售 零 份 每

今日出版新張

華僑日報有限公司

總編輯處：香港中環皇后大道中
分區辦事處：
六〇八三號：廣州西關第十甫路
六六一二號：汕頭永興街
四六八一號：廈門中山路

昨晚基隆街發生毀容案兇手遁去

佐林指出分區視察有利準備作戰國家
裁軍會議遭遇新困難英代表返國諮商

[illegible]

美蘇關係惡劣

達成裁軍協議希望幻滅

【本報駐瑞士日內瓦九日電】美國國務卿艾奇遜在日內瓦的演說，在國際裁軍會議中引起極大的震動。艾奇遜在演說中，對於蘇聯提議的裁軍計劃，表示極大的懷疑。他認為，蘇聯提議的裁軍計劃，其目的在於削弱美國的力量，以達到其擴張的目的。他並指出，裁軍計劃的實施，必須建立在互相信任的基礎上，而目前蘇聯與美國之間，尚缺乏這種信任。艾奇遜的演說，使裁軍會議的氣氛，由原先的樂觀，轉為悲觀。與會各國代表，紛紛表示，裁軍計劃的實施，仍有許多困難，需要進一步的磋商與協調。目前，裁軍會議已進入最後階段，各國代表正就裁軍計劃的具體實施方案，進行最後的爭論。裁軍會議能否達成協議，仍有待觀察。

指出聯合國政府遭遇種種困難

民反對者，必定失敗，且將被殺戮。」現任所謂「中立派」軍隊司令及左軍軍政委員會主席之江季澤將軍，則贊成新政府，業已遣派江季澤將軍。現與新政府日談「加強團結」，且防備「帝國主義者陰謀」。

【英華社北京發來十月十日】英華聯合政府之左派領袖溫德威氏稱，本日飛抵德威前往五旗平原，爲他們不能斷的連繫，游擊隊可將他運往德威，因帶走。這批軍隊經驗相宜，因來兵員迫這戰情別任務。政府此舉損失，未有報告，但據消息可靠，星期六日游擊隊第一次攻勢，十三名陣亡人數中，有一位是越過的指揮官。一個游擊隊捕十人，其中一名是越過的指揮官。一個游擊隊捕十人，其中一名是越過的指揮官。一個游擊隊捕十人，其中一名是越過的指揮官。

選滿。猶想今日在佐林華佛出席公宴，出他精彩的演講，開始他的演講，已完結他的演講。佐林華：美國「價值」為當今立著的法則，用新的方法，裝飾舊的立場。」

「意旨在于七十五國會中，開出及摩律試的八個中立國。他拒絕就他設想戰後的建議。他重提蘇聯之指責，四方便發為開懷真摯，在蘇俄方面作禱。」

他說：「我們希望美國來此之時，改變美國之立場，但似乎不發舊的立場，蘇聯已稱此不能接納。」

「我們分析最近的美國東西說，此似乎沒有新的東西說。」

（沈新社、美國華

會議，討論未宣公佈之聯合國代理秘書長丹致印尼外長之備忘錄。荷外交部稱：荷政府原不知有該備忘錄之存在，待知悉後，即令荷駐聯合國代表取得該備忘錄之內容，現已由此間收到。

[illegible]

自由主義必勝

蘇仍未能洗脫史達林恐怖殘迹

（路透社莫斯科三十日電）前美中央情報局長張倫，杜勒斯昨向美衆師公會演說稱：共產黨與多方從事殺害我美僑民之慘劇，已屬國家恥。他又說：二十年代深刻共黨之流亡，從此種殘虐之條，他認定非共黨國家統共的奮鬥，將終獲致勝利。自全面宣戰，自由世界擁有道德之優勢。事實上，英共主義的瘋狂搖擺，已於今已有覆滅的處方。我對未來之具有信心，係基於來自蘇俄內部的證據已無明，紅色革命現在被蘇共黨人改換其子孫說，而目前方與未受教育的俄民，代遞各種殘廢列及布爾什維克。蘇共主義永使他們渴求西方文明社會的發揚，更有教育的俄人所知西方生活之興趣，但他們無法了解莫斯科學生生活的好處。如果容許俄人今天在政治上有廣播發言的國會，則余認俄人必將建立一種軟弱的壓力，以爭取更大的自由，並謀求其對本身勞力的產品，獲致爲公允的享受。

本港最大規模之一座
樓四十二高

分租 分期 按揭	分售 獨立 屋宇
----------------	----------------

華僑住宅大廈
具其他設施齊全

特設 遊藝場	設有 音響室
-----------	-----------

式樣全屋範圍頂出



星洲新聞

接洽處：香港德輔道中五十五號

大生銀行有限公司地產部

臨惠午上候輪免欲前空況盛擁擠日連

	原價	減價
角膜隱形眼鏡 每對	\$350.00	\$175.00
美高隱形眼鏡 每對	400.00	200.00
重寶隱形眼鏡 每對	450.00	225.00
雙光隱形眼鏡 每對	900.00	450.00
複光隱形眼鏡 每對	600.00	300.00
雷達隱形眼鏡 每對	1000.00	500.00
雷達隱形眼鏡 每對	700.00	350.00
化裝隱形眼鏡 每對	750.00	375.00



303
 片膜鍍金U架
 鏡光配架K鋼
 原光眼鏡 \$30 \$15.00

202
 原光眼鏡 \$28 \$10.00
 片膜鍍金U架
 片光配架A鋼

101
 鏡光配架A架
 片膜鍍金U架
 原光眼鏡 \$18 \$5.00

落絕如稱配皆面任何齊尺多顏色
空不意心得可型何備碼種

九龍眼鏡公司

(對醫院醫華廣即)號三六五道敦彌
 (腓左店酒宮蘭道芬拿加)號五里和康咀沙尖
 (面後院戲樂東口道子太即)D六五七道敦彌
 室號八十字U樓閣厦大宜萬中道大后皇港香
 八二五六：話電 座後號五里和康咀沙尖

總代理美國光學博士黎伯冕

鑲眼形傳 鏡眼鴨大 鏡眼光驗

半價

行 總分板港
 行 行
 行 行
 行 所行設

西營盤水街

期年九九九



東利大樓

元仟四萬二售只邊單
 待優折五九內期售預
 元餘萬貳拾售只·呎餘千伍鋪
 前門連直車汽·証保書信料材·樓堂固堅道橋
 區中達到可即內鐘分十·近站士巴車電



期年999

北角唯一理想住宅

東發大樓

(側院戲城都) 街屏錦道皇英角北

觀參近歡 樓四至建
 速從購欲 多無餘貯

室八〇三厦大樓興昌六三中道大港香
 一四七二·七一八二三 二二四七二·話電

司公限有業置利東 · 司公限有業置發東 · 司公限有業置建東

九龍德成街二號 百安置業公司 電話六一三〇四

尚餘地下
旺舖六座
樓上
住宅四層

百安大廈

柯士甸道
近彌敦道

分層出售
分期付款

彌敦道
三二號

常安大廈

年期最長
地區最旺
樓層特高
兩梯一伙

遠東大樓

住宅尚
兩梯兩伙
分期三年
月供六百

望安街

立泰工廠大廈
宜廣金租。租出層分。伙人已經。固堅築建

望德街

住宅尚
一梯兩伙
面積特大
交通便利
分期付款

望德街

洽購處
遠東銀行租務部
電話：八八八—五二
八九〇—六八四

元朗遠東銀行租務部
電話：八八八—三七八
四八五

連豐企業有限公司
郵寄利得街古大德五九號
電話：二五二九三
二五二九三

遠東銀行租務部代理 連豐企業有限公司主理

促進世界和平

胡佛倡議建立自由國家理事會

胡氏聲明無意以此機構替代聯合國，但當聯合國不能維護和平或被阻撓以致無法採取行動維護和平時，該理事會應即介入。

西德政府擁護泰萊主張

使用核子武器

但提供北約德軍只限五十萬人

【路透社西德波茨坦十日電】西德政府發言人今日表示，西德政府完全擁護泰萊（A. T. T.）在倫敦發表之文章，該文主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。發言人並稱，西德政府將提供北約德軍五十萬人，以應付可能之戰事。

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

泰萊與美國防政策

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

發展貿易

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

池田重申與共黨國家

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

發展貿易

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

召開經濟會議

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

甘迺迪總統在白宮

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

英宣佈廢除核子彈

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

美連續發射兩巨型飛彈

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

提出折衷建議

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

西德總統魯布克

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

乘飛機赴柏林

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

參加反對共黨黨週年紀念

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

美連續發射兩巨型飛彈

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

倫敦金價活潑

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

紐約股市閉市

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

自動膨脹之太空站

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

海軍軍艦參加越洋比賽

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

美連續發射兩巨型飛彈

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

倫敦金價活潑

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

紐約股市閉市

【路透社倫敦十日電】泰萊今日在倫敦發表文章，主張在歐洲戰事爆發時，應立即使用核子武器，以迅速結束戰爭。泰萊稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。泰萊並稱，核子武器之使用，將使戰爭在短時間內結束，並避免造成大量傷亡。

日間在香港盡情遊樂晚上可以到
達馬尼刺請乘富有經驗北歐機師
駕駛的泰國航空公司噴射客機。



香港

皇家風蘭噴射機航線
採用吉星最快捷的康維990型卡洛納多噴射機



馬尼刺

訂購機票請向各大旅行社
或泰國國際航空公司接洽

總代理：北歐航空公司
香港德輔道中十八號B 電話：22288, 32062
九龍半島酒店對面 電話：64593

現貨不加價！現貨



手搖毛冷織機
HAND DRIVEN FLAT
KNITTING MACHINE

地址：祥泰行有限公司
香港德輔道中一八七號三樓 電話：479485, 446412

夢露音容已杳
弔客不斷低徊

墓前添銅牌空餘沒字碑

五分鐘讀畢
今日本報新聞精華

檢討中共華僑政策

中共擬接二屆三次代會後，復召開所謂僑務委員會，及僑務會議，旨在根據代會所擬定之政策，對華僑、僑生、僑生等展開一次新的統戰攻勢，以遂其籠絡華僑之目的。

中共上述「統戰」，實屬虛偽，其目的在於...

發展貿易

指出世界局勢一時不會緩和 日必須加強與西方國家關係

（本報東京十日電）日本外務省今日發表聲明，指出世界局勢一時不會緩和，日本必須加強與西方國家關係。聲明中稱，日本在過去幾年中，曾與西方國家建立友好關係，但由於國際局勢的變化，日本不得不重新考慮其外交政策。聲明強調，日本將繼續與西方國家保持友好關係，並加強與它們的貿易往來。此外，聲明還提到，日本將加強與東南亞國家的合作，並與美國建立更緊密的聯繫。聲明最後表示，日本將致力於維護世界和平與穩定，並為實現國際合作做出貢獻。

菲律賓總統提 馬來西亞計劃

聯邦成立將邀北婆代表參加

（本報馬尼拉十日電）菲律賓總統今日提出馬來西亞計劃，並邀請北婆羅洲代表參加聯邦。總統在聲明中表示，馬來西亞計劃旨在加強菲律賓與馬來半島及婆羅洲國家的合作，並促進該地區的經濟發展。他還提到，菲律賓政府將與馬來半島及婆羅洲國家建立更緊密的聯繫，並加強與它們的貿易往來。此外，總統還表示，菲律賓政府將致力於維護該地區的和平與穩定，並為實現國際合作做出貢獻。

美駐泰大使聲明 華府反對南越

組三頭制政府

（本報華盛頓十日電）美國駐泰國大使今日發表聲明，表示華府反對南越組建三頭制政府。聲明中稱，美國政府認為，南越組建三頭制政府將損害該國的民主制度，並對美國在該地區的利益造成威脅。此外，聲明還提到，美國政府將繼續與南越政府合作，並加強與該國的聯繫。聲明最後表示，美國政府將致力於維護南越的民主制度，並為實現國際合作做出貢獻。

大陸產米區 旱天嚴重

今年農業生產情況仍困難

（本報北平十日電）大陸產米區旱天嚴重，今年農業生產情況仍困難。據悉，由於旱天嚴重，大陸產米區的農作物生長受到嚴重影響，預計今年的農業生產情況將非常困難。此外，旱天還導致了嚴重的乾旱，給當地居民的生活帶來了極大的不便。政府已採取措施，加強對旱情的監測，並採取措施減輕旱災的影響。

馬來亞反對種族歧視 抵制非南貨物

視歧族種對反馬來

（本報新加坡十日電）馬來亞反對種族歧視，抵制非南貨物。據悉，馬來亞人民對種族歧視行為感到憤怒，並決定抵制非南貨物，以表達對種族歧視行為的抗議。此外，馬來亞人民還呼籲政府採取措施，嚴厲打擊種族歧視行為，並維護社會的公平與正義。

商定補助 費用辦法

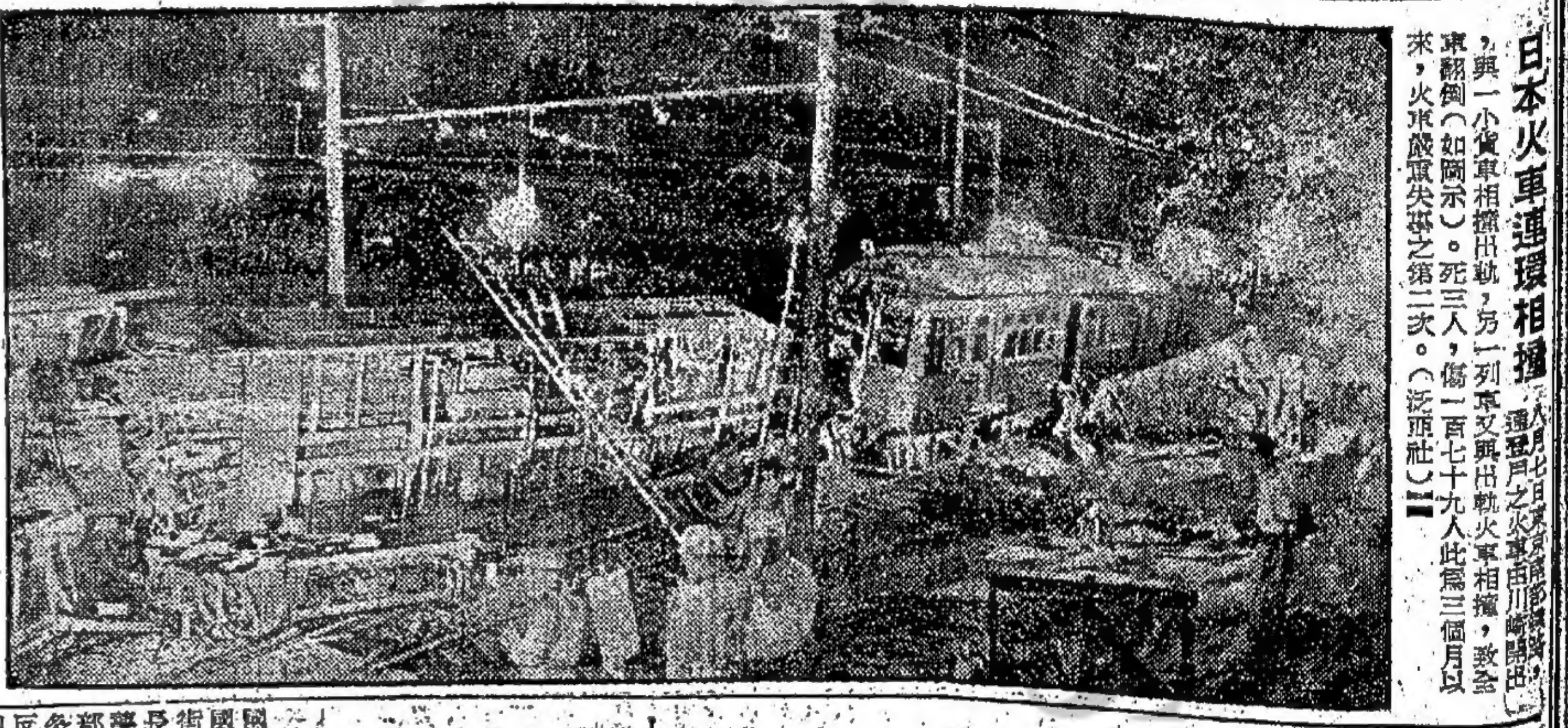
難胞安置小組

（本報北平十日電）商定補助費用辦法，難胞安置小組。據悉，政府已與難胞安置小組商定了補助費用的辦法，並將根據該辦法對難胞進行補助。此外，難胞安置小組還將負責難胞的安置工作，並為難胞提供必要的幫助和支持。

戴倫少將讚揚 中國海軍強大

將士戰意高昂

（本報北平十日電）戴倫少將讚揚中國海軍強大，將士戰意高昂。戴倫少將在訪問中國期間，對中國海軍的強大和將士的戰意表示讚揚。他還表示，中國海軍的強大將對維護亞太地區的和平與穩定做出重要貢獻。



日本火車運糧相繼 運往小倉車站，供日軍之用。圖為運糧火車，由小倉車站開往日本各地。

某國建錫蘭食米 向港黑市出售

錫蘭政府斷然拒絕

（本報倫敦十日電）某國建錫蘭食米，向港黑市出售，錫蘭政府斷然拒絕。據悉，某國政府曾試圖向香港黑市出售錫蘭食米，但錫蘭政府對此表示斷然拒絕，並表示將採取措施打擊黑市交易。

廿個月大嬰兒 手指大如香蕉

盛況空前

（本報倫敦十日電）廿個月大嬰兒，手指大如香蕉，盛況空前。據悉，一名廿個月大的嬰兒，其手指大如香蕉，這一奇聞引起了當地媒體的廣泛關注。此外，這一奇聞還引起了醫學界的興趣，並引發了對嬰兒發育問題的討論。

海狗 名貴油畫

失而復得

（本報倫敦十日電）海狗，名貴油畫，失而復得。據悉，一幅名貴的海狗油畫，曾一度失竊，但最近已被失主尋回。這幅油畫價值不菲，是失主的心血結晶。失主對油畫的尋回表示欣慰，並表示將妥善保管這幅名畫。

檢討中共華僑政策

中共三屆三次大會後，復相繼召開所謂僑務會議

（本報倫敦十日電）檢討中共華僑政策，中共三屆三次大會後，復相繼召開所謂僑務會議。據悉，中共政府在三屆三次大會後，曾多次召開僑務會議，以檢討其華僑政策。這些會議旨在加強中共與海外華僑的聯繫，並促進華僑對中共的支持。

孕兔服藥後 亦產奇怪兔鼠

英美將限制新藥試驗及應用

（本報倫敦十日電）孕兔服藥後，亦產奇怪兔鼠，英美將限制新藥試驗及應用。據悉，一項實驗發現，孕兔在服用某種藥物後，產下了奇怪的兔鼠。這一發現引起了醫學界的關注，並引發了對新藥試驗及應用的討論。英美兩國政府已表示，將對新藥的試驗及應用進行嚴格限制，以確保公眾的安全。

颶風經北海道南部 大雨成災火車停開

大雨成災火車停開

（本報東京十日電）颶風經北海道南部，大雨成災火車停開。據悉，一場強烈的颶風襲擊了北海道南部，並伴有大雨。這場颶風導致了嚴重的洪災，並迫使火車停開。當地居民已受到嚴重影響，政府已採取措施，加強對災情的監測，並採取措施減輕災情。

長堤選美 盛況空前

盛況空前

（本報倫敦十日電）長堤選美，盛況空前。據悉，一場名為「長堤選美」的活動，近日在倫敦舉行。這場活動吸引了大量觀眾參加，並取得了巨大的成功。活動旨在推廣長堤的旅遊業，並為當地的慈善事業籌款。

兩男子與新娘 一同歡渡蜜月

一同歡渡蜜月

（本報倫敦十日電）兩男子與新娘，一同歡渡蜜月。據悉，一場名為「兩男子與新娘」的活動，近日在倫敦舉行。這場活動吸引了大量觀眾參加，並取得了巨大的成功。活動旨在推廣倫敦的旅遊業，並為當地的慈善事業籌款。

老牌子 FULL AUTOMATIC OSCILLATION KDK 電風扇

享譽數十餘年 風行世界各地



秋多新穎·華貴大方 風力特強·堅固耐用

港九各大電器行均有代售 總代理：(英商)庇理亞洋行

安達牌 冷氣機

最新由英國運到62年 效冷氣機之冠 吸氣清涼 散熱迅速

分期月付 \$57 各大電器行均有代售

總代理：聯合電器行 中環大馬路三樓 電話：32318 九龍門前：太子道中德大廈A1地下 (近亞答街橫街)

隨地吐痰 有碍衛生 久咳痰多 影响健康 安福樂止咳水 行痰！行咳！

飲安福樂止咳水 行痰！行咳！

安福樂止咳水，能迅速止咳化痰，恢復健康。適用於各種咳嗽、氣喘、痰多等症。各大藥房均有代售。

本港新聞

益羣道發生 萬元鉅竊案

【特訊】益羣道發生一宗萬餘元鉅竊案，警方正全力追緝。據悉，案發於昨日下午一時許，在益羣道一處民居內，一名男子被匪徒闖入，搜去現金一萬餘元及金飾等物。警方接報後立即展開調查，並在附近地區加強巡邏，以期早日破案。

三蛇頭將 加罪名 蛇院審

【特訊】三名蛇頭，因涉及非法蛇類交易，被警方拘捕。警方在案發地點搜獲大量蛇類，價值不菲。目前，三名蛇頭已被控以非法貿易罪名，並將於近日在蛇院審訊。

墨七圖竊不遂 胆敢出刀傷人

【特訊】一名男子在墨七圖路竊取財物時，因被警方發現而逃竄。在逃竄過程中，該男子竟敢拔刀向警方揮舞，企圖行兇。警方隨即開槍還擊，將該男子擊倒。目前，該男子已被送往醫院救治，警方正全力追緝。

蘇忠罪無可恕 囚十五年

【特訊】一名男子因涉及多宗嚴重罪行，被判入獄十五年。該男子在獄中表現良好，並已獲得減刑。目前，該男子仍在獄中服刑。

鄧桂如雙料自殺 服毒後投崖重傷

【特訊】一名女子因感情糾紛，服下大量毒藥後，從高處跳下。目前，該女子已被送往醫院救治，傷勢嚴重。警方正調查此案，以確定其自殺原因。

基督教中國佈道會週南堂 香港區主日崇拜

【特訊】基督教中國佈道會將於週南堂舉行主日崇拜。歡迎各界人士參加。崇拜時間為上午十時，地點為南堂。

昨夜基隆街發生 兩車相撞

【特訊】昨夜在基隆街發生一宗車禍，兩輛汽車相撞。目前，兩輛汽車均受損嚴重，司機及乘客均無大礙。警方正調查事故原因，並清理現場。

錄行奇姐小蛇區東 襲淫嫌涉字文 控被報日然自

【特訊】一名女子因涉及非法蛇類交易，被警方拘捕。警方在案發地點搜獲大量蛇類，價值不菲。目前，該女子已被控以非法貿易罪名，並將於近日在蛇院審訊。

樓利德

樓利德大廈，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

僑興大廈

僑興大廈，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

冠奇大廈

冠奇大廈，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

寶慶大廈

寶慶大廈，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

僑豐建業有限公司

僑豐建業有限公司，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

陽明中學

陽明中學，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種教育課程，適合不同需求。歡迎垂詢。

信義企業有限公司

信義企業有限公司，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種商業服務，適合不同需求。歡迎垂詢。

南方大廈

南方大廈，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宅單位，適合不同需求。歡迎垂詢。

新麗大飯店

新麗大飯店，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種住宿服務，適合不同需求。歡迎垂詢。

大德

大德，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種商業服務，適合不同需求。歡迎垂詢。

華源

華源，位於香港市中心，交通便利，環境優美。提供多種商業服務，適合不同需求。歡迎垂詢。

昨夜基隆街發生 毀容兇案

女教師劉美珊被淋鐵水 一狂漢逃去警察追捕中

【本報訊】九龍區基隆街昨晚十一時許發生一宗毀容案，一名女教師劉美珊被淋鐵水，傷勢嚴重。警方接報後立即展開追捕，目前正全力緝拿兇手。

據悉，劉美珊現年三十二歲，在九龍某小學任教。昨晚十一時許，她正走在基隆街，突被一名男子從後方淋上滾燙的鐵水。劉美珊隨即倒地，傷勢慘重。兇手在作案後迅速逃離現場，目前警方正根據目擊者提供的線索進行追捕。



劉美珊

五十間六校熱心助學

熱心助學 五十間六校熱心助學

【本報訊】由香港中華總商會發起，五十間小學及六間中學熱心助學，共籌得善款一百五十萬元，將全數撥作資助貧苦學生。此項活動旨在減輕貧苦學生的經濟負擔，讓他們能安心就學。

參與助學的小學包括：聖保羅學校、聖約翰學校、聖瑪利學校等。六間中學則包括：聖約翰中學、聖瑪利中學等。此項善款將由香港中華總商會統一管理，並分發給各學校，用於資助貧苦學生的學費、雜費及生活費。

地洞噴火爆炸

三個工友受傷

【本報訊】中環某建築工地昨晚發生地洞噴火爆炸事故，造成三名工友受傷。事故發生在晚上八時許，當時工人们在進行地洞挖掘工作。突然，地洞內發生爆炸，火光沖天，濃煙四起。三名工友在爆炸中受傷，其中一人傷勢較重，已被送往醫院救治。目前，警方已封鎖現場，並展開調查。

救童助學 賽馬會助學金

【本報訊】賽馬會助學金今日繼續登記。由二〇〇〇元至二六〇〇元不等，資助貧苦學生。此項助學金旨在幫助貧苦學生完成學業，減輕其家庭負擔。有意申請者可前往賽馬會辦事處查詢及登記。

平安小姐話

著理得病 著理得病

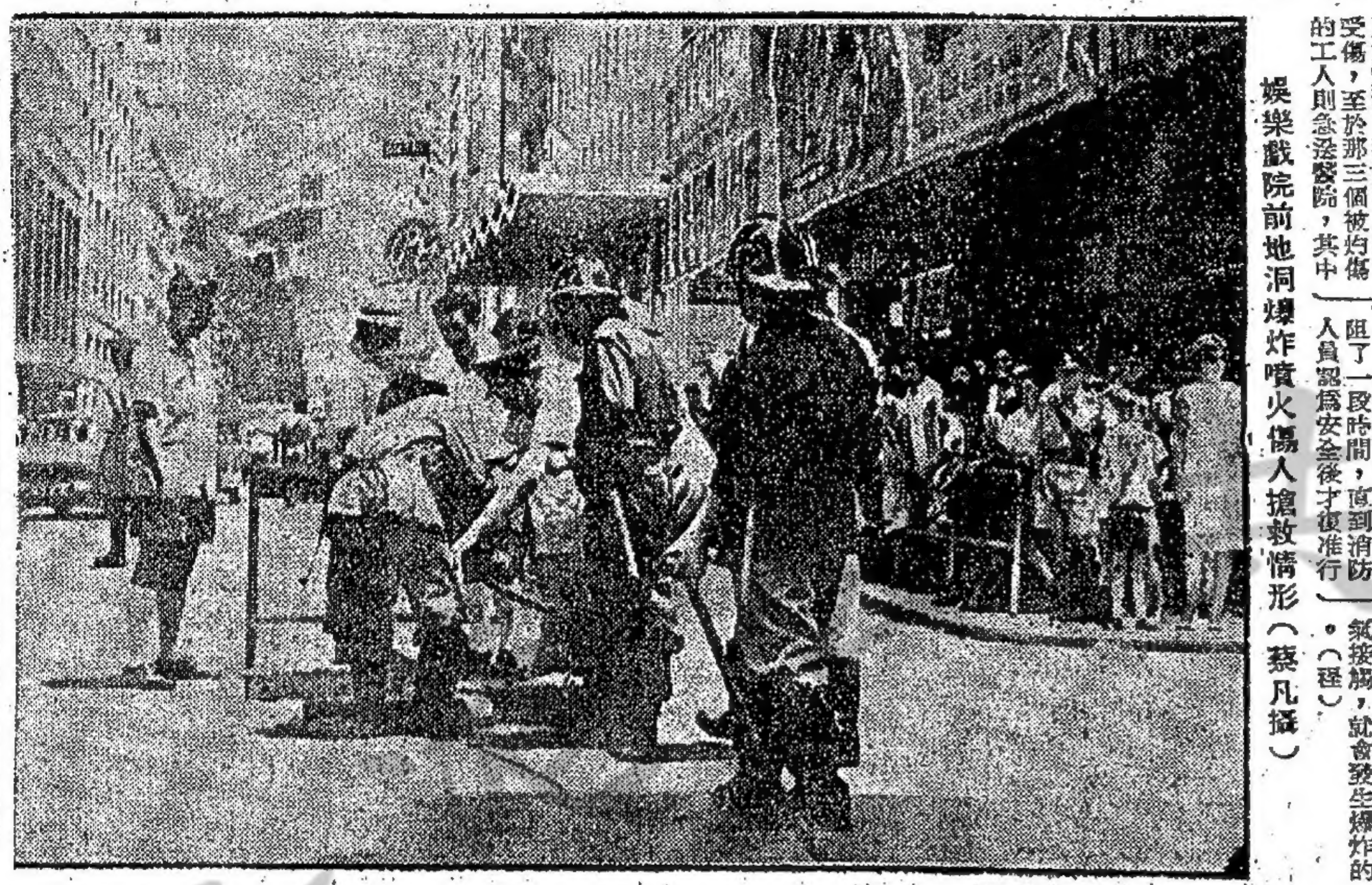
【本報訊】平安小姐話，著理得病，著理得病。此項活動旨在提高公眾對健康的關注，並提供有關健康的建議。平安小姐將與讀者分享她的健康心得，並解答讀者的健康問題。

泰中華總商會組織 工商業觀光團訪港

【本報訊】泰中華總商會組織的工商業觀光團，將於近日訪問香港。該團由泰國工商界人士組成，旨在考察香港的工商業發展情況，並尋求與香港工商界的合作機會。觀光團在港期間，將參觀多家知名企業，並與當地官員及商界人士進行交流。

港九水塘 今日八版

【本報訊】港九水塘今日八版，包括：第一版、第二版、第三版、第四版、第五版、第六版、第七版、第八版。此項活動旨在提高公眾對水塘環境的關注，並提供有關水塘環境的建議。水塘環境的改善對於保護香港的生態環境及水資源至關重要。



救童助學 賽馬會助學金

BELLEVUE COURT 碧蕙園

特大花園洋樓分層出售

位於同德道中環地段高尚住宅區，環境優美，交通便利。此項物業由著名建築師設計，建築風格獨特，內部裝修豪華。物業分為多個單位，每個單位均擁有寬敞的居住空間及優美的花園景觀。有意購買者可前往地產公司查詢。

● 中環 (六分鐘)
● 跑馬地 (兩分鐘)
● 深水埗 (七分鐘)

6, 6A, 6B, 11 及 15 號巴士可到達

內部設計可由買主選擇三或四睡房均可

本園將由：
香港置地及代理有限公司
負責管理其優點如下：

- 經香港置地各業主可得富有經驗專家妥為管理
- 經香港置地各業主可得轉售便利
- 經香港置地各業主可得出租協助

價目表說明書索取
請向地產公司索取

永益投資有限公司
高志強打打中環大廈1631室 電話：20114

鴉路出品 -ARROW-

輕盈恤衫 · 一洗即乾

炎熱季節穿上此種恤衫，清涼舒適，人人滿意。此項恤衫採用優質棉質，質地輕盈，透氣性強。洗滌後能迅速乾燥，方便實用。是炎熱夏季的理想選擇。

DECOTON 短袖恤 65% 的確涼及 35% 棉質織成易洗快乾不需熨平有純白及各種顏色

DECTOLENE 恤 100% 的確涼幼滑如絲，兩小時即乾絕無熨製一件可抵普通恤衫三件

美國製造 各大百貨商店均有出售

田首當手

一九四八年八月十一日

此項活動旨在提高公眾對健康的關注，並提供有關健康的建議。田首當手將與讀者分享他的健康心得，並解答讀者的健康問題。

銷推品商

著生才岑 元四冊每

折八者讀報本

本報廣告部代售

內容豐富，值得閱讀。本報廣告部代售，歡迎訂購。

僑報

英皇遊 (皇都戲院)

地下、適合銀行

洽購：1208室 電話：20578

華源

透明浴裝伴舞

透明浴裝伴舞，度明透，見乳罩，三罩角，褲裝，有淫，裝性，女穿，許容，人被，持牌，舞廳，白蔘。

（本報訊）透明浴裝伴舞，度明透，見乳罩，三罩角，褲裝，有淫，裝性，女穿，許容，人被，持牌，舞廳，白蔘。此種透明浴裝，係由透明薄紗製成，僅能隱隱見出內衣之輪廓，其設計之淫穢，實屬罕見。據悉，此種透明浴裝，係由某舞廳之經理，向某製衣廠定製，現已運到，並已在該舞廳內，供伴舞者穿著。此種透明浴裝之出現，實為舞壇之一大變革，亦為社會所矚目。

紫色透明舞衣

在特設燈光下，恍如不穿外衣。

（本報訊）紫色透明舞衣，在特設燈光下，恍如不穿外衣。此種紫色透明舞衣，係由某舞廳之經理，向某製衣廠定製，現已運到，並已在該舞廳內，供伴舞者穿著。此種紫色透明舞衣之出現，實為舞壇之一大變革，亦為社會所矚目。

律師盤問證人

曾否在通衢上，見過透明服裝。

（本報訊）律師盤問證人，曾否在通衢上，見過透明服裝。此項盤問，係發生於某宗案件之審理過程中，律師為證明證人之證詞是否屬實，特就此項問題，向證人進行盤問。證人則稱，其確曾在某處見過透明服裝，但對其具體細節，則無法提供更多之資訊。

謀殺鄧添福

李法官建議分案審訊先審鄧偉明

（本報訊）謀殺鄧添福案，李法官建議分案審訊先審鄧偉明。此項建議，係基於該案案情複雜，涉及人員眾多，若一併審理，恐難達到公正之效果。故建議先將鄧偉明一案分出，先行審理，以明真相。此項建議，現已獲得法庭之採納，將於近日內開始審理。

九龍廣東道命案

謀殺改為誤殺

（本報訊）九龍廣東道命案，謀殺改為誤殺。此項判決，係由九龍法院作出，認為被告在案發當時，並非蓄意謀殺，而是因一時失手，導致被害人死亡。故將罪名由謀殺改為誤殺，並對被告作出相應之判決。

楊炳貴囚四年

謀殺案

（本報訊）楊炳貴囚四年，謀殺案。楊炳貴因於某年某月某日，在某處將被害人殺害，被控謀殺罪名。經法庭審理後，認為其罪大惡極，應予重懲，故判處其入獄四年，以儆效尤。

拍賣膠機水泵花機廣告

拍賣膠機水泵花機廣告

（本報訊）拍賣膠機水泵花機廣告。茲有某公司，因業務需要，現將一批膠機、水泵、花機等設備，公開拍賣。有意購買者，請於每日上午十時至下午六時，前往本公司洽談。此項拍賣，旨在提高設備之利用率，並為公司籌集資金。

深宵械劫弱女

為特組探隊拘捕歸案

（本報訊）深宵械劫弱女，為特組探隊拘捕歸案。此項案件，發生於某年某月某日深夜，一名弱女子在街頭被匪徒持械搶劫。警方接報後，立即展開調查，並組成特種探隊，在經過一番追蹤後，終於在某處將匪徒拘捕歸案。目前，警方正對該案進行進一步之調查。

禁錮強姦女難民

恐嚇勒索李愛珍

（本報訊）禁錮強姦女難民，恐嚇勒索李愛珍。此項案件，發生於某年某月某日，一名難民女子被匪徒禁錮，並遭受強姦。隨後，匪徒又以該女子為名，向李愛珍勒索巨款。李愛珍在無奈之下，向警方求助。警方接報後，立即展開調查，並已將該名難民女子營救出來。目前，警方正對該案進行進一步之調查。

香港高等法院案件

LANDIS BROTHERS AND COMPANY LIMITED 及香港法例第廿三章

（本報訊）香港高等法院案件，LANDIS BROTHERS AND COMPANY LIMITED 及香港法例第廿三章。此項案件，涉及LANDIS BROTHERS AND COMPANY LIMITED 公司之法律事務，並與香港法例第廿三章有關。目前，該案正在香港高等法院進行審理。

承領主命貴重物業出投

承領主命貴重物業出投

（本報訊）承領主命貴重物業出投。茲有某公司，因業務需要，現將一批貴重物業，公開出投。有意購買者，請於每日上午十時至下午六時，前往本公司洽談。此項出投，旨在提高物業之利用率，並為公司籌集資金。

拍賣吉貴貴重物業

拍賣吉貴貴重物業

（本報訊）拍賣吉貴貴重物業。茲有某公司，因業務需要，現將一批吉貴貴重物業，公開拍賣。有意購買者，請於每日上午十時至下午六時，前往本公司洽談。此項拍賣，旨在提高物業之利用率，並為公司籌集資金。

差餉物業估價署公告

差餉物業估價署公告

（本報訊）差餉物業估價署公告。茲有差餉物業估價署，因業務需要，現將一批物業之估價，予以公告。有意查詢者，請於每日上午十時至下午六時，前往該署洽談。此項公告，旨在提高估價之透明度，並為公眾提供參考。

萬國殯儀館新址

萬國殯儀館新址

（本報訊）萬國殯儀館新址。茲有萬國殯儀館，因業務需要，現將新址，予以公告。有意查詢者，請於每日上午十時至下午六時，前往該館洽談。此項公告，旨在提高殯儀館之知名度，並為公眾提供參考。

毛濟美堂家人稟報

毛濟美堂家人稟報

（本報訊）毛濟美堂家人稟報。茲有毛濟美堂家人，因業務需要，現將稟報，予以公告。有意查詢者，請於每日上午十時至下午六時，前往該堂洽談。此項公告，旨在提高該堂之知名度，並為公眾提供參考。

本港新聞

本港新聞

（本報訊）本港新聞。茲有本港新聞，因業務需要，現將新聞，予以公告。有意查詢者，請於每日上午十時至下午六時，前往本報洽談。此項公告，旨在提高本報之知名度，並為公眾提供參考。

[illegible]

新界版

元朗早禾失收

屏山鄉民 獲借穀種

屏山鄉事會業獲農林處通知 需用穀種村民可向該處申請

【特訊】元朗早禾，因早失收，致有等村民向農林處申請，屏山鄉事會業獲農林處通知，需用穀種村民可向該處申請。農林處為協助屏山鄉民，特撥款借穀種，以資救濟。凡需用穀種之村民，可向農林處申請，經核准後，即可領取。此項穀種，係由農林處撥款，向外地購辦，其數量有限，故申請者須儘早。農林處並表示，將繼續關注屏山鄉民之生活，如有需要，定當竭誠協助。

新界青山道 發生兩宗車禍

近十人受傷其中四人傷勢較重

【特訊】昨（十）日，至聖廟附近，發生兩宗車禍，近十人受傷，其中四人傷勢較重。第一宗車禍，發生於下午二時十五分，一輛由沙田開往元朗之巴士，在青山道上，與一輛由元朗開往沙田之巴士相撞。兩車相撞後，隨即翻側，造成多人受傷。第二宗車禍，發生於下午三時十五分，一輛由沙田開往元朗之巴士，在青山道上，與一輛由元朗開往沙田之巴士相撞。兩車相撞後，隨即翻側，造成多人受傷。兩宗車禍，共造成十人受傷，其中四人傷勢較重，現正接受治療。警方正調查事故原因，並提醒駕駛者，在山路行駛時，應加倍小心，以免發生意外。

注射 瘋犬 防疫 針

元二收只牌領費免射注

【特訊】關於新界各村狗隻注射防疫針，當局已發出通知，凡持有狗牌之狗隻，可免收注射費。當局表示，狗隻注射防疫針，是為了防止狂犬病之傳播，保障公眾健康。凡持有狗牌之狗隻，其主人應帶同狗隻，前往指定地點注射。注射費為二元，但持有狗牌之狗隻，可免收此項費用。當局並提醒狗主，應定期為狗隻注射防疫針，以確保其健康。此外，狗主亦應注意狗隻之行為，避免咬傷他人，以免引起法律責任。



沙田區議會開幕禮

人口登記局派員 前赴離島各區 辦理換身份證

辦理換身份證

【特訊】人口登記局派員，前赴離島各區，辦理換身份證。人口登記局為方便離島居民，特派員前往各離島，為居民辦理換領身份證之事宜。居民可前往指定地點，向派員申請換領。換領時，居民需帶同舊身份證及相關證明文件。人口登記局表示，將盡力為居民提供便捷之服務，確保身份證之順利換領。此外，居民亦可向人口登記局查詢有關換領之詳情。

青年被控竊車 被判管教一年

被判管教一年

【特訊】一名青年，因被控竊車，被判管教一年。該青年於上月，在沙田區，竊取一輛價值約一千元之汽車。案發後，該青年被警方拘捕，並移送法院審理。法院在審理後，認為該青年之行為嚴重，故判其入感化院管教一年。法院並表示，將繼續關注該青年之表現，如有需要，定當採取進一步措施。警方亦提醒市民，應加強防範，以免被竊。

雨時及降後秋立 忙秋耕開農

忙秋耕開農

【特訊】昨日及今日，雨時及降後秋立，忙秋耕開農。農民正忙於秋耕，為來年之收成作好準備。農民表示，今年之收成尚佳，但受天氣影響，部分農作物之生長情況，仍有待觀察。農民並表示，將繼續關注天氣變化，以確保農作物之健康生長。政府亦表示，將繼續關注農民之生活，如有需要，定當竭誠協助。

破獲煙格兩處 各判罰一百元

各判罰一百元

【特訊】警方破獲煙格兩處，各判罰一百元。警方在沙田區，發現兩處私設煙格，隨即展開調查。在調查過程中，警方發現該兩處煙格，係由當地居民私設，並利用該煙格，販賣毒品。警方在破獲煙格後，隨即拘捕了兩名涉案男子，並對其進行了審理。法院在審理後，認為該兩名男子之行為嚴重，故判其各罰一百元。警方並表示，將繼續加強打擊毒品犯罪，以保障社會治安。

西貢北約十四鄉 祝賀七週年誕辰

祝賀七週年誕辰

【特訊】西貢北約十四鄉，祝賀七週年誕辰。西貢北約十四鄉，為慶祝其成立七週年，特舉行了一系列慶祝活動。活動包括：舉行慶祝大會、舉行文藝表演、舉行體育比賽等。西貢北約十四鄉表示，將繼續為鄉民提供優質之服務，並加強與外界之聯繫。此外，鄉民亦表示，將繼續支持鄉事會之工作，共同為鄉民之福祉而努力。

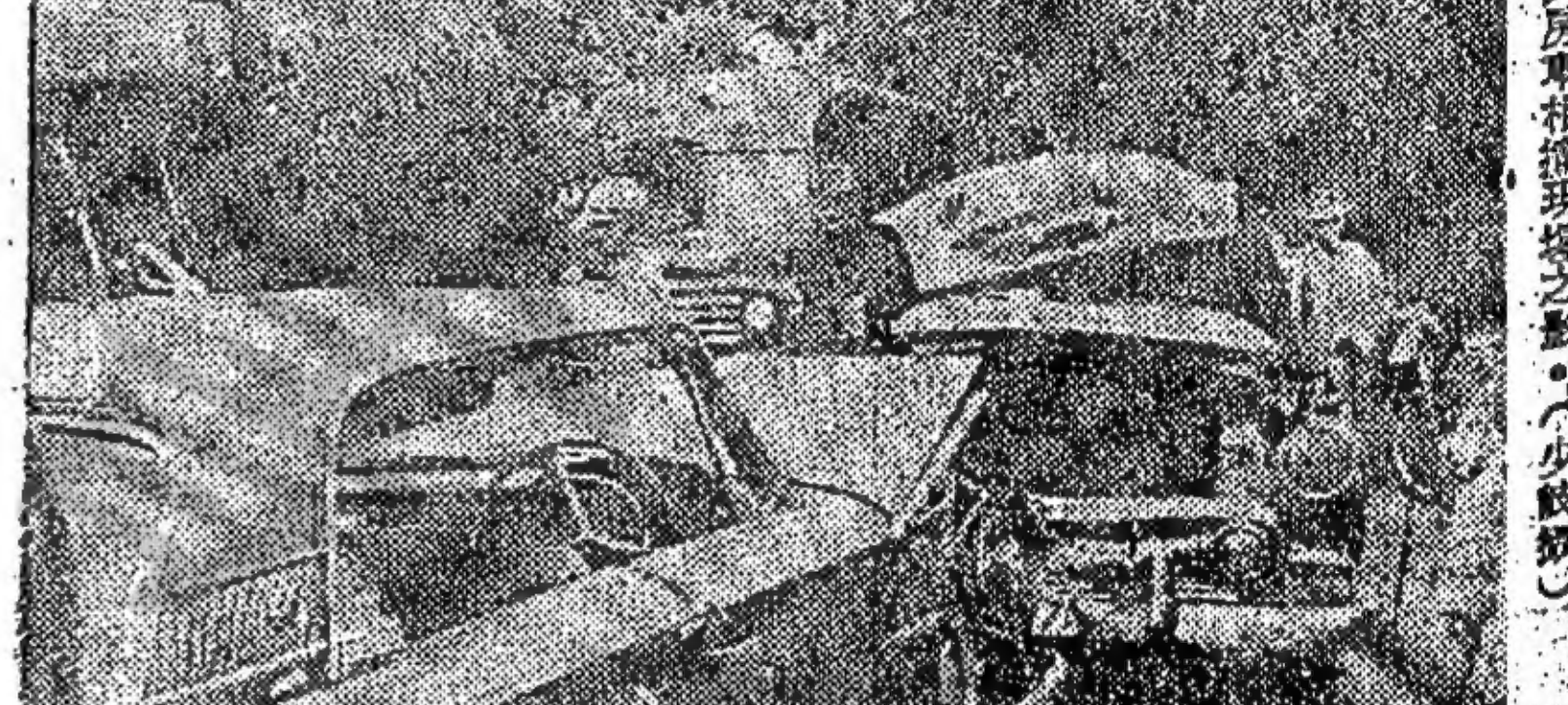
新界總商會 籌建永久會所

籌建永久會所

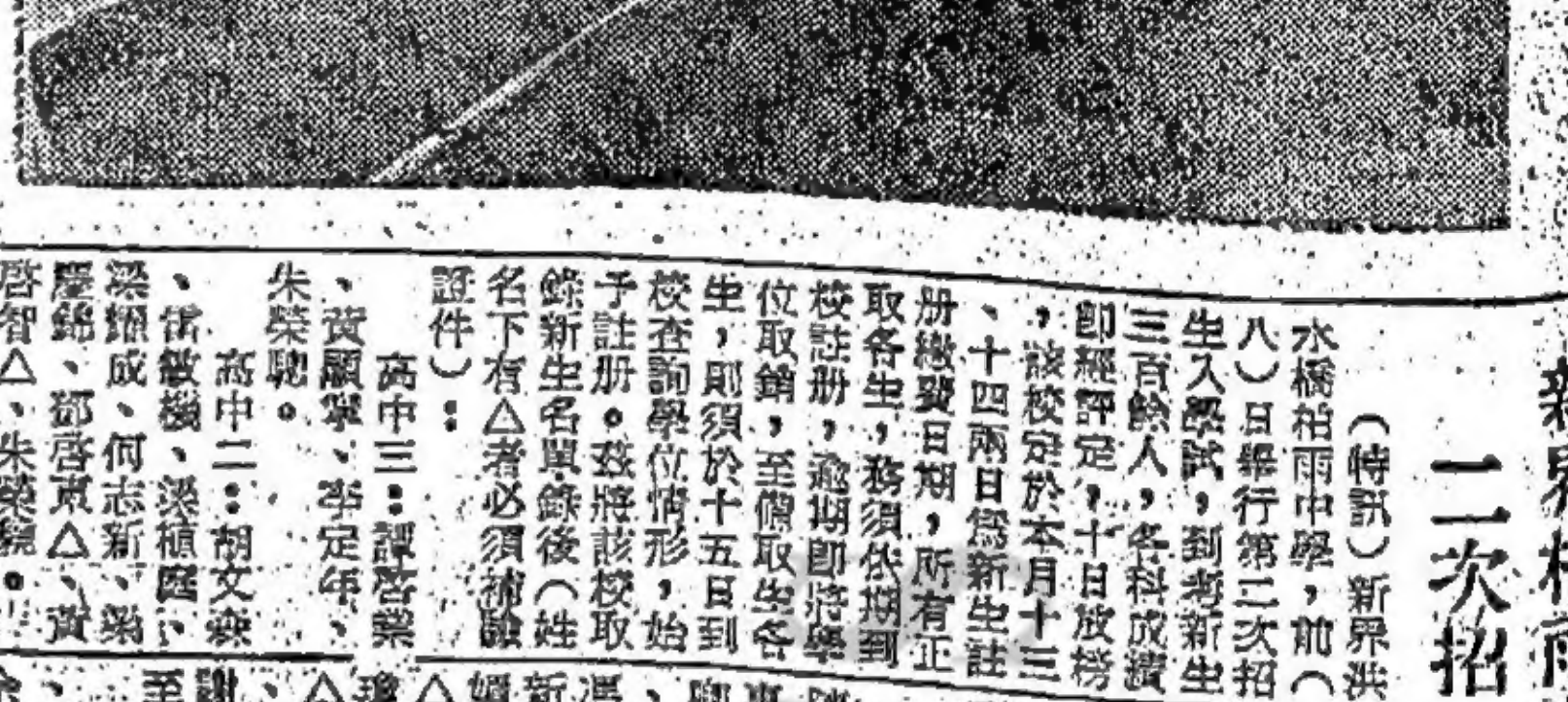
【特訊】新界總商會，籌建永久會所。新界總商會為加強與鄉民之聯繫，並為鄉民提供一個良好之聚會場所，特籌建永久會所。會所之籌建工作，目前已進入籌備階段。新界總商會表示，將盡力為鄉民提供優質之服務，並加強與外界之聯繫。此外，鄉民亦表示，將繼續支持總商會之工作，共同為鄉民之福祉而努力。



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮



沙田區議會開幕禮

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

讀者的

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

皮破

我的

手給

玩奴與愛

血破

######

富爾頓顧問委員會

在港工作完成

定下週三返美

行前將對中文大學組織問題作概括聲明 完整報告則須十一月始能擬定

【本報訊】富爾頓顧問委員會主席富爾頓爵士，現正完成其在港工作，並將於下週三（即八月十三日）乘飛機返美。富爾頓爵士在港期間，曾與中大籌備委員會成員多次會談，並對中文大學的組織問題作概括聲明。富爾頓爵士在港工作期間，曾與中大籌備委員會成員多次會談，並對中文大學的組織問題作概括聲明。富爾頓爵士在港工作期間，曾與中大籌備委員會成員多次會談，並對中文大學的組織問題作概括聲明。

四校定期舉行

李求恩追思會

【本報訊】李求恩先生逝世一週年紀念，由李求恩基金會發起，定於八月十四日（星期日）下午二時，在李求恩先生生前工作之香港中文大學圖書館舉行追思會。屆時將有李求恩先生生前之同事、學生及家屬參加。追思會將由李求恩基金會主席主持，並播放李求恩先生生前之影像紀錄。追思會之收入將撥充李求恩基金會，以支持中文大學之發展。

英文中學 FORM 1

英文英數科先修專欄

張夢齡 黃俊華 合編

英文 (二十一)

Lesson 21

Participles and Gerunds

(1) Participles :-

(a) Present Participles :-

1. Singing, Henry went to school.
2. Hearing the noise, she ran to the door.
3. Walking on the roof, he slipped and fell.
4. Mounting his horse, the old man rode away.
5. Walking up to the gate, she rang the bell.

All the participles underlined in the above sentences, which are ending in -ing, do the work as Adjectives and qualify the nouns, are called Present Participles.

We further notice that in Sentence 2, 4, and 5 the Present Participles also take objects, e.g., in Sentence 2, 'Hearing' takes the object 'the noise'. Therefore a Participle is a word which is partly a Verb and partly an Adjective.

(b) Past Participles :-

1. Does anybody called Wong live here?
2. The army, defeated by the enemy, ran away.
3. The lost money cannot be found.
4. His money all spent, he had to beg for a living.
5. Warned in a dream, she decided not to go.

We notice that the Participles underlined in the above sentences, which, ending in -ed, -en, -d, and -t, describe finished action, are called Past Participles.

(c) Perfect Participles :-

1. Having finished all the work, they went home.
2. Having died on 2nd May, she was buried next day.
3. Having looked the door, they went to bed.
4. Having rested, the men continued their journey.
5. Having finished all the letters, the clerk ran away.

The Participles underlined in the above sentences, which describe the actions that have just been completed, are Perfect Participles.

The following Participles are used as simple qualifying adjectives in front of a noun, and they are called Participial Adjectives.

1. She heard a barking dog last night.
2. Henry saw a falling star.
3. They played a losing game.
4. She wore a worried look.
5. Peter is a learned man.

(2) Gerunds :-

Examine the following sentences :-

1. Swimming is good fun.
2. His father likes reading.
3. They are fond of playing football.
4. She was tired of walking.
5. I hate losing my temper.

The words ending in -ing underlined in the above sentences, which do the work of nouns, are called Gerunds. They are used as a subject or object of a verb or as an object of a preposition. As the gerund has the force of a Noun and a Verb, it is a Verbal Noun.

The Gerund and Present Participle must be carefully distinguished. Let us examine the following examples :-

(1) Gerunds :-

1. The house needs painting.
2. We cannot live without eating.
3. I like to hear good singing.
4. Swimming is his favourite sport.

They do the work of nouns.

(2) Present Participles :-

1. She saw him coming down the street.
2. Crying, they ran away.
3. I knew the missing word in the sentence.
4. He did not like singing birds.

They do the work of adjectives.

Exercise 21

1. Point out the Gerunds in the following sentences and say whether they are the subjects of verbs, objects of verbs or governed by prepositions.

- (1) He likes swimming very much.
- (2) Henry hates getting up early in the morning.
- (3) I don't want to force you into doing something against your will.
- (4) Seeing is believing.
- (5) She was tired of writing.

2. Say whether the words underlined in the following sentences are Gerunds or Present Participles.

- (1) The retreating army were killed.
- (2) The making of the plan is finished.
- (3) Playing football, they gained health.
- (4) Not knowing my way, I asked a policeman.
- (5) She saw a man walking on a rope.
- (6) Hearing the noise, they all woke up.
- (7) Henry was fond of fishing.
- (8) Stop playing.
- (9) Walking on the grass is forbidden.
- (10) They spent the afternoon in playing cards.

Answers to Exercise 20

- (1) Open Condition (2) Present Subjunctive Condition (3) Present Subjunctive Condition (4) Present Subjunctive Condition (5) Past Subjunctive Condition (6) Present Subjunctive Condition (7) Present Subjunctive Condition (8) Past Subjunctive Condition (9) Open Condition (10) Present Subjunctive Condition.

本欄逢星期四、五、六及日刊出

青商會舉辦

學生職業週

使學生有機會認識各行業

【本報訊】青島商會為協助中學學生認識社會各行業，特舉辦「學生職業週」活動。該活動將於八月十四日至二十日舉行，為期一週。活動內容包括：邀請各行業專家學者來校演講、參觀各行業展覽、以及與各行業代表進行座談等。青島商會表示，希望透過此項活動，能幫助學生了解社會各行業之運作，並為其未來之職業選擇提供參考。



青島商會舉辦學生職業週，使學生有機會認識各行業。

美國德查士中學畢業生

捐與大坑西街坊會校

根食包三百六十一份

【本報訊】美國德查士中學畢業生，為回饋社會，特將該校畢業生之根食包捐與大坑西街坊會校。該項根食包共計三百六十一份，將由坊會校分發給有需要之人士。德查士中學畢業生表示，希望透過此項捐獻，能為社會盡一份力，並為有需要之人士提供幫助。

兩項大專獎助學金

現將開始接受申請

甲種獎學金由廿一日至廿三日止

【本報訊】兩項大專獎助學金，現正接受申請。甲種獎學金之申請截止日期為八月二十三日，乙種獎學金之申請截止日期為八月三十一日。有意申請者，請於截止日期前，將申請表格及相關資料，寄交有關機構。有關機構表示，希望透過此項獎助學金，能為優秀之大專學生提供經濟支持，並鼓勵他們繼續深造。

香港崇真中學

取錄新生放榜

【本報訊】香港崇真中學，現正放榜取錄新生。該校將於八月十五日開始放榜，有意報讀之學生，請於放榜當日，親臨該校查詢。崇真中學表示，希望透過此項招生活動，能為社會培養更多優秀之人才。

！饑饉除免

會討研術學開召大港

動活天三第續繼日今

【本報訊】為消除饑饉，香港大學將於今日（八月十一日）至明日（八月十二日）舉行「第三屆學術研討會」。該研討會將邀請多位國際知名學者，就消除饑饉之相關問題進行探討。研討會之主題包括：糧食安全、營養改善、以及農村發展等。香港大學表示，希望透過此項研討會，能為消除饑饉提供學術支持，並為社會提供參考。

！饑饉除免

會討研術學開召大港

動活天三第續繼日今

【本報訊】為消除饑饉，香港大學將於今日（八月十一日）至明日（八月十二日）舉行「第三屆學術研討會」。該研討會將邀請多位國際知名學者，就消除饑饉之相關問題進行探討。研討會之主題包括：糧食安全、營養改善、以及農村發展等。香港大學表示，希望透過此項研討會，能為消除饑饉提供學術支持，並為社會提供參考。

！饑饉除免

會討研術學開召大港

動活天三第續繼日今

【本報訊】為消除饑饉，香港大學將於今日（八月十一日）至明日（八月十二日）舉行「第三屆學術研討會」。該研討會將邀請多位國際知名學者，就消除饑饉之相關問題進行探討。研討會之主題包括：糧食安全、營養改善、以及農村發展等。香港大學表示，希望透過此項研討會，能為消除饑饉提供學術支持，並為社會提供參考。

本港新聞

立柏助捐

（本報訊）立柏助捐，為支持本港各項公益事業，特發起一項捐獻活動。凡有意捐獻者，請將捐獻款項，寄交立柏助捐辦事處。立柏助捐辦事處表示，希望透過此項捐獻活動，能為本港各項公益事業提供經濟支持。

本港新聞

本港吹暖風和東風有驟雨

（本報訊）本港近日天氣轉暖，並伴有東風。氣象局表示，未來幾天，本港將持續吹暖風，並伴有驟雨。市民在戶外活動時，應注意防雨，並攜帶雨具。

本港新聞

港府任免令

（本報訊）香港政府最近頒布了一項任免令，涉及多名政府官員。該項任免令，旨在調整政府架構，並提高政府效率。有關官員表示，他們將全力配合政府之工作，並為香港之發展貢獻力量。

本港新聞

豐昌順布行

（本報訊）豐昌順布行，為推廣其優質布匹，特舉辦一項促銷活動。凡購買豐昌順布匹者，均可享受八折優惠。豐昌順布行表示，希望透過此項促銷活動，能為顧客提供更多優惠，並提高其品牌知名度。

本港新聞

大同中學

（本報訊）大同中學，為提高學生之學術水平，特舉辦一項學術競賽。該項學術競賽，將於八月十五日舉行，屆時將有來自各中學之學生參加。大同中學表示，希望透過此項學術競賽，能為學生提供一個展示其學術才能之平台。

本港新聞

領英中學

（本報訊）領英中學，為提高學生之英語水平，特舉辦一項英語培訓班。該項英語培訓班，將於八月二十日開始，為期一個月。領英中學表示，希望透過此項英語培訓班，能為學生提供一個提高其英語水平之機會。

本港新聞

立柏助捐

（本報訊）立柏助捐，為支持本港各項公益事業，特發起一項捐獻活動。凡有意捐獻者，請將捐獻款項，寄交立柏助捐辦事處。立柏助捐辦事處表示，希望透過此項捐獻活動，能為本港各項公益事業提供經濟支持。

本港新聞

本港吹暖風和東風有驟雨

（本報訊）本港近日天氣轉暖，並伴有東風。氣象局表示，未來幾天，本港將持續吹暖風，並伴有驟雨。市民在戶外活動時，應注意防雨，並攜帶雨具。

本港新聞

港府任免令

（本報訊）香港政府最近頒布了一項任免令，涉及多名政府官員。該項任免令，旨在調整政府架構，並提高政府效率。有關官員表示，他們將全力配合政府之工作，並為香港之發展貢獻力量。

本港新聞

豐昌順布行

（本報訊）豐昌順布行，為推廣其優質布匹，特舉辦一項促銷活動。凡購買豐昌順布匹者，均可享受八折優惠。豐昌順布行表示，希望透過此項促銷活動，能為顧客提供更多優惠，並提高其品牌知名度。

本港新聞

大同中學

（本報訊）大同中學，為提高學生之學術水平，特舉辦一項學術競賽。該項學術競賽，將於八月十五日舉行，屆時將有來自各中學之學生參加。大同中學表示，希望透過此項學術競賽，能為學生提供一個展示其學術才能之平台。

本港新聞

領英中學

（本報訊）領英中學，為提高學生之英語水平，特舉辦一項英語培訓班。該項英語培訓班，將於八月二十日開始，為期一個月。領英中學表示，希望透過此項英語培訓班，能為學生提供一個提高其英語水平之機會。



要求制止印尼違章措施

國際奧委會更致電

【中央社北平十日電】國際奧委會主席克魯格氏，於昨日接獲印尼奧委會主席之來電，要求制止印尼政府之違章措施。克魯格氏對此表示遺憾，並重申國際奧委會之立場，即任何國家之體育活動，均應在國際奧委會之監督下進行。克魯格氏並致電印尼政府，要求其停止一切違章措施，並恢復體育活動之正常進行。

本報記者訪問郝更生

【本報記者訪問郝更生】郝更生氏於昨日接見本報記者，就當前國際形勢及體育活動之發展，發表其個人看法。郝氏認為，體育活動之發展，應與國際和平及合作相輔相成。在當前國際形勢下，體育活動之發展，應以促進國際友誼及和平為首要任務。郝氏並表示，將繼續致力於體育事業之發展，為促進國際和平及合作貢獻力量。

足乙丙組代表有四人競選

梁兆綿夏仙是熱門

【本報訊】足乙丙組代表競選，將於近日舉行。據悉，此次競選共有四人參加，其中梁兆綿及夏仙為熱門人選。梁氏在體育界有著豐富之經驗，曾多次代表國家參加各項比賽。夏氏則在體育理論及實踐方面均有卓越之表現。此次競選之結果，將對足乙丙組代表之組成產生重大影響。

九龍十三區街坊游泳大會

【本報訊】九龍十三區街坊游泳大會，將於近日舉行。此次大會旨在促進九龍地區之體育發展，增進街坊間之友誼。大會將設有各項游泳比賽，歡迎各界人士踴躍參加。大會之舉辦，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得圓滿成功。

昨舉行十二大選舉

組中選型班

【本報訊】昨日舉行之十二大選舉，在熱烈之氣氛中圓滿結束。此次選舉選出了新一屆之組織委員會成員。組中選型班之成立，將有助於提高組織工作之效率，促進各項工作之開展。此次選舉之結果，得到了全體成員之認可，標誌著組織工作邁出了重要一步。

行舉今裁華

【本報訊】今日將舉行華籍裁員之舉。此次舉行之目的，在於促進華籍裁員之就業，提高其生活水平。華籍裁員之舉，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得良好效果。此次舉行之具體情況，將另行通知。

澳隊今日抵港

【本報訊】澳隊將於今日抵達香港。澳隊之來港，旨在參加在香港舉行之各項體育比賽。澳隊之成員均為優秀之運動員，預計將在比賽中取得好成績。澳隊之來港，將為香港之體育事業增添光彩。

青年泳今晨決賽

【本報訊】青年泳賽將於今日晨間舉行決賽。此次比賽吸引了眾多優秀之青年選手參加，競爭激烈。決賽之結果，將決定各項比賽之冠軍。此次比賽之舉辦，旨在促進青年之體育發展，提高其競技水平。

香港國際學生體操賽

【本報訊】香港國際學生體操賽將於近日舉行。此次比賽旨在促進國際學生之體育交流，提高其體操水平。比賽將設有各項體操項目，歡迎各國學生踴躍參加。此次比賽之舉辦，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得圓滿成功。

修頓男籃昨晚戰果

【本報訊】修頓男籃隊於昨晚進行比賽，取得優異戰果。修頓隊在比賽中表現出色，最終以優勢比分獲勝。此次比賽之勝利，將有助於提高修頓隊之實力，為即將到來之比賽做好準備。

楊傳廣訪問記

【本報記者訪問楊傳廣】楊傳廣氏於昨日接見本報記者，就當前體育事業之發展，發表其個人看法。楊氏認為，體育事業之發展，應以促進國際和平及合作為首要任務。在當前國際形勢下，體育事業之發展，應以促進國際友誼及和平為首要任務。楊氏並表示，將繼續致力於體育事業之發展，為促進國際和平及合作貢獻力量。

警察會週年慶功宴

【本報訊】警察會將於近日舉行週年慶功宴。此次慶功宴旨在表彰在過去一年中為社會做出貢獻之警察，增進警察間之友誼。慶功宴之舉辦，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得圓滿成功。

漢宮樓頭多熱鬧

【本報訊】漢宮樓頭近日熱鬧非凡。漢宮樓頭之熱鬧，吸引了眾多市民前往參觀。漢宮樓頭之熱鬧，標誌著漢宮樓頭之發展邁出了重要一步。漢宮樓頭之熱鬧，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得良好效果。

亞洲鐵人

【本報訊】亞洲鐵人將於近日舉行比賽。此次比賽旨在促進亞洲地區之體育發展，提高其鐵人水平。比賽將設有各項鐵人項目，歡迎亞洲地區之鐵人踴躍參加。此次比賽之舉辦，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得圓滿成功。

香港國際學生體操賽

【本報訊】香港國際學生體操賽將於近日舉行。此次比賽旨在促進國際學生之體育交流，提高其體操水平。比賽將設有各項體操項目，歡迎各國學生踴躍參加。此次比賽之舉辦，得到了社會各界之廣泛支持，預計將取得圓滿成功。

Advertisement for fruit-flavored vitamins, featuring a bottle of vitamins and the text 'fruit flavored vitamins' and 'CHOCKS'.

Advertisement for a health product, featuring a bottle of the product and the text 'CHOCKS'.

Advertisement for a health product, featuring a bottle of the product and the text 'CHOCKS'.

Advertisement for a health product, featuring a bottle of the product and the text 'CHOCKS'.

華僑文化

香港仔街坊會舉辦 兒童書法賽頒獎

由李才農副司憲主持並致訓
街坊運動會優勝者十一名亦獲獎

香港仔街坊會，日前在該會禮堂，舉行兒童書法賽頒獎典禮，由李才農副司憲主持並致訓，街坊運動會優勝者十一名亦獲獎。李副司憲在致訓時，勉勵得獎兒童，要繼續努力，精益求精，以期在書法藝術方面，能有更大的成就。並勉勵街坊運動會優勝者，要繼續努力，精益求精，以期在體育方面，能有更大的成就。李副司憲在致訓時，勉勵得獎兒童，要繼續努力，精益求精，以期在書法藝術方面，能有更大的成就。並勉勵街坊運動會優勝者，要繼續努力，精益求精，以期在體育方面，能有更大的成就。



青山法會熱鬧 佛徒踴躍齋僧

楊日霖居士後日設供

青山法會，自本月廿二日起，在青山法會場舉行，屆時將有佛徒踴躍齋僧。楊日霖居士將於後日設供，歡迎各界人士參加。青山法會，自本月廿二日起，在青山法會場舉行，屆時將有佛徒踴躍齋僧。楊日霖居士將於後日設供，歡迎各界人士參加。

題林德銘筆竹雙雞圖

傅子餘
題林德銘筆竹雙雞圖。此圖畫竹雙雞，筆墨生動，意境深遠。林德銘先生畫藝精湛，令人佩服。傅子餘題詞，讚揚其畫藝，並勉勵其繼續努力。

明德書院 藝術系美展會 今起隆重舉行

一連三天 歡迎參觀

明德書院藝術系美展會，今起隆重舉行，一連三天，歡迎參觀。此次展覽會，將展出藝術系學生的優秀作品，包括繪畫、雕塑、手工藝等。展覽會場設在明德書院禮堂，歡迎各界人士前往參觀。



華基教會 各堂短訊

華基教會各堂短訊，包括各堂活動、聚會等。華基教會各堂，將於近日舉行各項活動，包括聚會、講座、義賣等。歡迎各界人士參加。

華基教會各堂短訊，包括各堂活動、聚會等。華基教會各堂，將於近日舉行各項活動，包括聚會、講座、義賣等。歡迎各界人士參加。

華僑日報 分類廣告 每行一元四角

本報中區辦事處設在九龍代理佐敦道碼頭

華僑日報分類廣告，每行一元四角。本報中區辦事處設在九龍代理佐敦道碼頭。歡迎各界人士刊登廣告。

華僑日報分類廣告，每行一元四角。本報中區辦事處設在九龍代理佐敦道碼頭。歡迎各界人士刊登廣告。

華僑日報分類廣告，每行一元四角。本報中區辦事處設在九龍代理佐敦道碼頭。歡迎各界人士刊登廣告。

北角舖位招租，位於北角，交通便利，適合開設商店。有意者請洽：電話：XXXXXX。

招租樓洋及廠工型新，位於新界，環境優美，適合開設工廠。有意者請洽：電話：XXXXXX。

裕興公司，經營各類百貨，貨真價實，童叟無欺。地址：XXXXXX。

各類廣告，包括汽車、房屋、醫療等。歡迎各界人士刊登廣告。

各類廣告，包括汽車、房屋、醫療等。歡迎各界人士刊登廣告。

各類廣告，包括汽車、房屋、醫療等。歡迎各界人士刊登廣告。

華僑日報

分類廣告 (每行) 大字四個
細字四十個

本報中區辦事處設在
九龍代理作辦事處設在
碼頭集集(德記號)

吉舖廉售
唐樓急售
平四樓
遊艇廉售

行介中
放租樓宇
旺地舊樓

洋樓出售
花園樓宇
花園樓宇

唐樓急售
平四樓
遊艇廉售

行介中
放租樓宇
旺地舊樓

洋樓出售
花園樓宇
花園樓宇

唐樓急售
平四樓
遊艇廉售

行介中
放租樓宇
旺地舊樓

角海唐

樓人唐

旺角區
獨立唐樓

樓大和仁

樓大昌南

樓大昌南

樓大昌南

樓大昌南

樓大昌南

樓大昌南

樓大昌南

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

樓大洲五

草經濟

第四季入口食米基本額

決照舊不變

每一單位全季入口食米數八百噸，必要時隨時通知特別額。此季米額本月十五日後方可運進。

印度商人仍運用自由外匯買港貨

彼邦入口執照外匯只能運用百分之五十，以應付外匯缺乏。

米市交易更寥少

港米現存約一〇五萬包，供應充足，似無增自由額需要。

大陸米昨未正式開盆

米市交易更寥少，似無增自由額需要。

英文學校課本暢銷

通行貨嚴重缺市，中文書供應充裕。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

招工

專打請義，家庭補習，徵求。

平均指數升過廿七點

東京股票市全面報起，日輸出創戰後第三高紀錄。

大藏省計劃每年發行外債

日輸出創戰後第三高紀錄。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

招工

專打請義，家庭補習，徵求。

平均指數升過廿七點

東京股票市全面報起，日輸出創戰後第三高紀錄。

大藏省計劃每年發行外債

日輸出創戰後第三高紀錄。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

招工

專打請義，家庭補習，徵求。

平均指數升過廿七點

東京股票市全面報起，日輸出創戰後第三高紀錄。

大藏省計劃每年發行外債

日輸出創戰後第三高紀錄。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

招工

專打請義，家庭補習，徵求。

平均指數升過廿七點

東京股票市全面報起，日輸出創戰後第三高紀錄。

大藏省計劃每年發行外債

日輸出創戰後第三高紀錄。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

日本經濟走勢

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

港股市悶局打開

交易增逾百萬元，人心失望天星小輪價多跌。

鋼窗售價低報日近

角一價降映每，烈日爭競映反。

從日本證券投資熱說起

日本經濟走勢，從日本證券投資熱說起。

